

大般若波羅蜜多經卷第三百二十三 雲三

唐三藏法師玄奘奉 詔譯

初分真如品第四十七之六

爾時舍利子白佛言世尊何因緣故有諸菩薩修空無相無願解脫門不攝受般若波羅

雲三

蜜多無方便善巧力便證實際取聲聞果或

獨覺菩提有諸菩薩修空無相無願解脫門

攝受般若波羅蜜多有方便善巧力不證實

際而趣無上正等菩提佛言舍利子若諸菩

薩遠離一切智智心修空無相無願解脫門

是諸菩薩不攝受般若波羅蜜多無方便善

巧力故便證實際取聲聞果或獨覺菩提若

諸菩薩不離一切智智心修空無相無願解

脫門是諸菩薩攝受般若波羅蜜多有方便

善巧力故能入菩薩正性離生位得阿耨多

羅三藐三菩提舍利子譬如有鳥其身長大

百踰繕那或復一百乃至五百踰繕那量而

無有翅是鳥從於三十三天投身而下趣瞻

部洲於其中道便作是念我欲還上三十三

天舍利子於汝意云何是鳥能還三十三天

不舍舍利子言不也世尊佛言舍利子是鳥中

道或作是願至瞻部洲當令我身無損無惱

舍利子於汝意云何是鳥所願可得遂不舍

舍利子言不也世尊是鳥至此瞻部洲時其身

決定有損有惱或至命終或近死苦何以故

世尊是鳥身大從遠而墮無有翅故佛言舍

利子如是如是如汝所說舍利子有諸菩薩

亦復如是雖經殫伽沙數大劫勤修布施淨

戒安忍精進靜慮亦修空無相無願解脫門

作廣大事發廣大心欲證無量無所攝受微

妙無上正等菩提而無般若波羅蜜多遠離
方便善巧力故便墮聲聞或獨覺地何以故
舍利子是諸菩薩遠離一切智智心雖經多
劫勤修布施淨戒安忍精進靜慮亦修空無
相無願解脫門而無般若波羅蜜多亦無方
便善巧力故遂墮聲聞或獨覺地舍利子是
諸菩薩雖念過去未來現在一切如來應正
等覺戒蘊定蘊慧蘊解脫蘊解脫智見蘊恭
敬供養隨順修行而於其中執取相故不能
正解是諸如來應正等覺戒蘊定蘊慧蘊解
脫蘊解脫智見蘊真實功德舍利子是諸菩
薩不能正解佛功德故雖聞菩薩道空無相
無願解脫門聲而依此聲執取其相執取相
已迴向無上正等菩提此諸菩薩如是迴向
不得無上正等菩提住於聲聞或獨覺地何

以故舍利子是諸菩薩遠離般若波羅蜜多
及無方便善巧力故雖以種種所修善根迴
向無上正等菩提而住聲聞或獨覺地舍利
子有諸菩薩從初發心常不遠離一切智智
心勤修布施淨戒安忍精進靜慮不離般若

波羅蜜多方便善巧雖念過去未來現在一
切如來應正等覺戒蘊定蘊慧蘊解脫蘊解
脫智見蘊而不取相雖修一切空無相無願
解脫門亦不取相雖念自他種種功德善根
與諸有情同共迴向無上正等菩提亦不取
相舍利子當知是菩薩摩訶薩不住聲聞及
獨覺地直趣無上正等菩提何以故舍利子
是菩薩摩訶薩從初發心乃至究竟常能不
遠離一切智智心雖修布施而不取相雖修
淨戒安忍精進靜慮般若亦不取相雖念過

去未來現在一切如來應正等覺所有戒蘊定蘊慧蘊解脫蘊解脫智見蘊亦不取相雖修一切菩薩道空無相無願解脫門亦不取相舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心修行布施波羅蜜多以離相心修行淨戒安忍精進靜慮般若波羅蜜多舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心安住內空以離相心安住外空內外空空空大空勝義空有為空無為空畢竟空無際空散空無變異空本性空自相空共相空一切法空不可得空無性空自性空無性自性空舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心安住真如以離相心安住法界法性不虛妄性不變異性平等性離生性法定法住實際虛空界不思議界舍利子是菩薩摩訶薩

有方便善巧故以離相心修行四念住以離相心修行四正斷四神足五根五力七等覺支八聖道支舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心安住苦聖諦以離相心安住集滅道聖諦舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心修行四靜慮以離相心修行四無量四無色定舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心修行八解脫以離相心修行八勝處九次第定十遍處舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心修行空解脫門以離相心修行無相無願解脫門舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心修行五眼以離相心修行六神通舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心修行三摩地門以離相心修行陀羅尼

門舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心修行佛十力以離相心修行四無所畏四無礙解大慈大悲大喜大捨十八佛不共法舍利子是菩薩摩訶薩有方便善巧故以離相心修行一切智以離相心修行道相智一切相智時舍利子白佛言世尊如我解佛所說義者若菩薩摩訶薩從初發心乃至究竟攝受般若波羅蜜多不離方便善巧力者是菩薩摩訶薩必近無上正等菩提何以故世尊是菩薩摩訶薩從初發心乃至究竟都不見有少法可得謂若能證若所證若證處若證時若由此證都不可得若色若受想行識都不可得若眼處若耳鼻舌身意處都不可得若色處若聲香味觸法處都不可得若眼界若耳鼻舌身意界都不可得若色界

若聲香味觸法界都不可得若眼識界若耳鼻舌身意識界都不可得若眼觸若耳鼻舌身意觸都不可得若眼觸為緣所生諸受若耳鼻舌身意觸為緣所生諸受都不可得若地界若水火風空識界都不可得若無明若行識名色六處觸受愛取有生老死都不可得若布施波羅蜜多若淨戒安忍精進靜慮般若波羅蜜多都不可得若內空若外空內外空空大空勝義空有為空無為空畢竟空無際空散空無變異空本性空自相空共相空一切法空不可得空無性空自性空無性自性空都不可得若真如若法界法性不虛妄性不變異性平等性離生性法定法住實際虛空界不思議界都不可得若四念住若四正斷四神足五根五力七等覺支八聖

道支都不可得若苦聖諦若集滅道聖諦都
不可得若四靜慮若四無量四無色定都不
可得若八解脫若八勝處九次第定十遍處
都不可得若空解脫門若無相無願解脫門
都不可得若五眼若六神通都不可得若三
摩地門若陀羅尼門都不可得若佛十力若
四無所畏四無礙解大悲大喜大捨十
八佛不共法都不可得若預流果若一來不
還阿羅漢果都不可得若獨覺菩提都不可
得若一切智若道相智一切相智都不可得
世尊有菩薩乘諸善男子善女人等遠離般
若波羅蜜多方便善巧而求無上正等菩提
當知彼於所求無上正等菩提或得不得何
以故世尊是菩薩乘諸善男子善女人等遠
離般若波羅蜜多方便善巧於所修行布施

淨戒安忍精進靜慮般若波羅蜜多皆取相
故於所安住內空外空內外空空大空勝
義空有為空無為空畢竟空無際空散空無
變異空本性空自相空共相空一切法空不
可得空無性空自性空無性自性空皆取相
故於所安住真如法界法性不虛妄性不變
異性平等性離生性法定法住實際虛空界
不思議界皆取相故於所修行四念住四正
斷四神足五根五力七等覺支八聖道支皆
取相故於所安住苦集滅道聖諦皆取相故
於所修行四靜慮四無量四無色定皆取相
故於所修行八解脫八勝處九次第定十遍
處皆取相故於所修行空無相無願解脫門
皆取相故於所修行五眼六神通皆取相故
於所修行三摩地門陀羅尼門皆取相故於

雲三

六

所修行佛十力四無所畏四無礙解大慈大悲大喜大捨十八不共法皆取相故於所修行一切智道相智一切相智皆取相故世尊由此因緣是菩薩乘諸善男子善女人等皆於無上正等菩提或得不得世尊由此因緣若菩薩摩訶薩欲證無上正等菩提決定不應遠離般若波羅蜜多方便善巧世尊是菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧用無所得而為方便以無相俱行心應修布施波羅蜜多應修淨戒安忍精進靜慮般若波羅蜜多世尊是菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧用無所得為方便以無相俱行心應住內空應住外空內外空空空大空勝義空有為空無為空畢竟空無際空散空無變異空本性空自相空共相空一切法

空不可得空無性空自性空無性自性空世尊是菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧用無所得為方便以無相俱行心應住真如應住法界法性不虛妄性不變異性平等性離生性法定法住實際虛空界不思議界世尊是菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧用無所得為方便以無相俱行心應修四念住應修四正斷四神足五根五力七等覺支八聖道支世尊是菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧用無所得為方便以無相俱行心應住苦聖諦應住集滅道聖諦世尊是菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧用無所得為方便以無相俱行心應修四靜慮應修四無量四無色定世尊是菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善

巧用無所得為方便以無相俱行心應修八
解脫應修八勝處九次第定十遍處世尊是
菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧
用無所得為方便以無相俱行心應修空解
脫門應修無相無願解脫門世尊是菩薩摩

雲三

八

訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧用無所
得為方便以無相俱行心應修五眼應修六
神通世尊是菩薩摩訶薩安住般若波羅蜜
多方便善巧用無所得為方便以無相俱行
心應修三摩地門應修陀羅尼門世尊是菩
薩摩訶薩安住般若波羅蜜多方便善巧用
無所得為方便以無相俱行心應修佛十力
應修四無所畏四無礙解大慈大悲大喜大
捨十八佛不共法世尊是菩薩摩訶薩安住
般若波羅蜜多方便善巧用無所得為方便

以無相俱行心應修一切智應修道相智一
切相智世尊若菩薩摩訶薩安住般若波羅
蜜多方便善巧用無所得為方便以無相俱
行心安住如是一切佛法必得無上正等菩
提爾時欲色界諸天子白佛言世尊諸佛無

上正等菩提極難信解甚難證得所以者何
諸菩薩摩訶薩於一切法自相共相皆應證
知方能獲得所求無上正等菩提而諸菩薩
所知法相都無所有皆不可得爾時佛告諸
天子言如是如是如汝所說諸佛無上正等

雲三

九

菩提極難信解甚難可得天子當知我亦現
覺一切法相證得無上正等菩提而都不得
勝義法相可說名為此是能證此是所證此
是證處此是證時及可說為由此而證何以
故諸天子以一切法畢竟淨故有為無為畢

竟空故爾時具壽善現白佛言世尊如佛所說諸佛無上正等菩提極難信解甚難證得如我思惟佛所說義諸佛無上正等菩提極易信解甚易證得所以者何若能信解無法能證無法所證無有證處無有證時亦無由此而有所證則能信解諸佛無上正等菩提若有證知無法能證無法所證無有證處無有證時亦無由此而有所證則能證得所求無上正等菩提何以故世尊以一切法皆畢竟空畢竟空中都無有法可名能證可名所證可名證處可名證時可名由此而有所證所以者何諸法皆空若增若減都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所修布施淨戒安忍精進靜慮般若波羅蜜多都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所住內空外空

內外空空空大空勝義空有為空無為空畢竟空無際空散空無變異空本性空自相空共相空一切法空不可得空無性空自性空無性自性空都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所住真如法界法性不虛妄性不變異性平等性離生性法定法住實際虛空界不思議界都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所修四念住四正斷四神足五根五力七等覺支八聖道支都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所住苦集滅道聖諦

案三

都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所修四靜慮四無量四無色定都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所修八解脫八勝處九次第定十遍處都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所修空無相無願解脫門

都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所
 學五眼六神通都無所有皆不可得世尊諸
 菩薩摩訶薩所學三摩地門陀羅尼門都無
 所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩所學佛
 十力四無所畏四無礙解大慈大悲大喜大
 捨十八不共法都無所有皆不可得世尊
 諸菩薩摩訶薩所學一切智道相智一切相
 智都無所有皆不可得世尊諸菩薩摩訶薩
 所觀諸法若有色若無色若有見若無見若
 有對若無對若有漏若無漏若有為若無為
 都無所有皆不可得世尊以是因緣我思惟
 佛所說義趣諸佛無上正等菩提極易信解
 甚易證得諸菩薩摩訶薩不應於中謂難信
 解及難證得所以者何世尊色色自性空受
 想行識受想行識自性空世尊眼處眼處自

性空耳鼻舌身意處耳鼻舌身意處自性空
雲三
 世尊色處色處自性空聲香味觸法處聲香
 味觸法處自性空世尊眼界眼界自性空耳
 鼻舌身意界耳鼻舌身意界自性空世尊色
 界色界自性空聲香味觸法界聲香味觸法
 界自性空世尊眼識界眼識界自性空耳鼻
 舌身意識界耳鼻舌身意識界自性空世尊
 眼觸眼觸自性空耳鼻舌身意觸耳鼻舌身
 意觸自性空世尊眼觸為緣所生諸受眼觸
 為緣所生諸受自性空耳鼻舌身意觸為緣
 所生諸受耳鼻舌身意觸為緣所生諸受自
 性空世尊地界地界自性空水火風空識界
 水火風空識界自性空世尊無明無明自性
 空行識名色六處觸受愛取有生老死行乃
 至老死自性空世尊布施波羅蜜多布施波

羅蜜多自性空淨戒安忍精進靜處般若波
羅蜜多淨戒乃至般若波羅蜜多自性空世
尊內空內空自性空外空內外空空空大空
勝義空有為空無為空畢竟空無際空散空
無變異空本性空自相空共相空一切法空

不可得空無性空自性空無性自性空外空
乃至無性自性空自性空世尊真如真如自
性空法界法性不虛妄性不變異性平等性
離生性法定法住實際虛空界不思議界法
界乃至不思議界自性空世尊四念住四念
住自性空四正斷四神足五根五力七等覺
支八聖道支四正斷乃至八聖道支自性空
世尊苦聖諦苦聖諦自性空集滅道聖諦集
滅道聖諦自性空世尊四靜慮四靜慮自性
空四無量四無色定四無量四無色定自性

雲三

十二

空世尊八解脫八解脫自性空八勝處九次
第定十遍處八勝處九次第定十遍處自性
空世尊空解脫門空解脫門自性空無相無
願解脫門無相無願解脫門自性空世尊五
眼五眼自性空六神通六神通自性空世尊
三摩地門三摩地門自性空陀羅尼門陀羅
尼門自性空世尊佛十力佛十力自性空四
無所畏四無礙解大慈大悲大喜大捨十八
佛不共法四無所畏乃至十八佛不共法自
性空世尊預流果預流果自性空一來不還
阿羅漢果一來不還阿羅漢果自性空世尊
獨覺菩提獨覺菩提自性空世尊一切智一
切智自性空道相智一切相智道相智一切
相智自性空世尊若菩薩摩訶薩於如是自
性空深生信解無倒證知便得無上正等菩

提由此緣故我說無上正等菩提非難信解
非難證得時舍利子謂善現言具壽善現由
是因緣諸佛無上正等菩提極難信解甚難
證得所以者何諸菩薩摩訶薩觀一切法都
無自性皆如虛空譬如虛空不作是念我當

雲三

十三

信解速證無上正等菩提諸菩薩摩訶薩亦
應如是不作是念我當信解速證無上正等
菩提何以故善現諸法皆空與虛空等諸菩
薩摩訶薩要信解一切法與虛空等及能證
知乃得無上正等菩提善現若菩薩摩訶薩
信解一切法皆與虛空等便於無上正等菩
提易生信解易證得者則不應有燒伽沙等
菩薩摩訶薩探大功德鎧發趣無上正等菩
提於其中間而有退屈故知無上正等菩提
極難信解甚難證得爾時具壽善現白尊者

舍利子言舍利子於意云何色於無上正等
菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子
於意云何受想行識於無上正等菩提有退
屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何
離色有法於無上正等菩提有退屈不舍利
子言不也善現舍利子於意云何離受想行
識有法於無上正等菩提有退屈不舍利子
言不也善現舍利子於意云何色真如於無
上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現
舍利子於意云何受想行識真如於無上正
等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利
子於意云何離色真如有法於無上正等菩
提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於
意云何離受想行識真如有法於無上正等
菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子

於意云何眼處於無上正等菩提有退屈不
舍利子言不也善現舍利子於意云何耳鼻
舌身意處於無上正等菩提有退屈不舍利
子言不也善現舍利子於意云何離眼處有
法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不
也善現舍利子於意云何離耳鼻舌身意處
有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言
不也善現舍利子於意云何眼處真如於無
上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現
舍利子於意云何耳鼻舌身意處真如於無
上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現
舍利子於意云何離耳鼻舌身意處真如有法
於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也

雲三

十四

善現舍利子於意云何色處於無上正等菩
提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於
意云何聲香味觸法處於無上正等菩提有
退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云
何離色處有法於無上正等菩提有退屈不
舍利子言不也善現舍利子於意云何離聲
香味觸法處有法於無上正等菩提有退屈
不舍利子言不也善現舍利子於意云何色
處真如於無上正等菩提有退屈不舍利子
言不也善現舍利子於意云何聲香味觸法
處真如於無上正等菩提有退屈不舍利子
言不也善現舍利子於意云何離色處真如
有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言
不也善現舍利子於意云何離聲香味觸法
處真如有法於無上正等菩提有退屈不舍利

雲三

十五

利子言不也善現舍利子於意云何眼界於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何耳鼻舌身境界於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何離眼界真如有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何離耳鼻舌身境界真如有法於無上正等菩提

有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何色界於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何聲香味觸法界於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何離聲香味觸法界真如有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何聲香味觸法界真如有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何離色界真如有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何離聲香味觸法界真如有法於無

卷三

十六

上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現
舍利子於意云何眼識界於無上正等菩提
有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意
云何耳鼻舌身意識界於無上正等菩提有
退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云
何離眼識界有法於無上正等菩提有退屈
不舍利子言不也善現舍利子於意云何離
耳鼻舌身意識界有法於無上正等菩提有
退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云
何眼識界真如於無上正等菩提有退屈不
舍利子言不也善現舍利子於意云何耳鼻
舌身意識界真如於無上正等菩提有退屈
不舍利子言不也善現舍利子於意云何離
眼識界真如有法於無上正等菩提有退屈
不舍利子言不也善現舍利子於意云何離

耳鼻舌身意識界真如有法於無上正等菩
提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於
意云何眼觸於無上正等菩提有退屈不舍
利子言不也善現舍利子於意云何耳鼻舌
身意觸於無上正等菩提有退屈不舍利子
言不也善現舍利子於意云何離眼觸有法
於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也
善現舍利子於意云何離耳鼻舌身意觸有
法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不
也善現舍利子於意云何眼觸真如於無上
正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍
利子於意云何耳鼻舌身意觸真如於無上
正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍
利子於意云何離眼觸真如有法於無上正
等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利

子於意云何離耳鼻舌身意觸真如有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何眼觸爲緣所生諸受於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何耳鼻舌身意觸爲緣所生諸受真如於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何耳鼻舌身意觸爲緣所生諸受真如於無上正等菩提有退屈不舍利

子言不也善現舍利子於意云何離眼觸爲緣所生諸受真如有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何離耳鼻舌身意觸爲緣所生諸受真如有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何水火風空識界有法於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何離地界真如於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍利子於意云何水火風空

卷三

十八

識界真如於無上正等菩提有退屈不舍利
 子言不也善現舍利子於意云何離地界真
 如有法於無上正等菩提有退屈不舍利子
 言不也善現舍利子於意云何離水火風空
 識界真如有法於無上正等菩提有退屈不
 舍利子言不也善現舍利子於意云何無明
 於無上正等菩提有退屈不舍利子言不也
 善現舍利子於意云何行識名色六處觸受
 愛取有生老死於無上正等菩提有退屈不
 舍利子言不也善現舍利子於意云何離無
 明有法於無上正等菩提有退屈不舍利子
 言不也善現舍利子於意云何離行乃至老
 死有法於無上正等菩提有退屈不舍利子
 言不也善現舍利子於意云何無明真如於
 無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善

現舍利子於意云何行乃至老死真如於無
 上正等菩提有退屈不舍利子言不也善現
 舍利子於意云何離無明真如有法於無上
 正等菩提有退屈不舍利子言不也善現舍
 利子於意云何離行乃至老死真如有法於
 無上正等菩提有退屈不舍利子言不也善
 現

大般若波羅蜜多經卷第三百二十三

音釋

踰繕那 梵語也亦名由旬此云限量如此方一驛地或四里六十里八十里也踰音俞翅音試疏伽梵語也此云天繕時戰切翅音翼也疏伽堂來河名也以其陵二切伽其迦切
 不也 不俯不也音
 探 音惠可亥切
 其 音惠可亥切